



Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/24900/Add.4  
18 December 1992  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 17 ДЕКАБРЯ 1992 ГОДА  
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

В дополнение к моему письму от 14 декабря 1992 года (S/24900/Add.3) и в соответствии с пунктом 4 резолюции 781 (1992) Совета Безопасности от 9 октября 1992 года я хотел бы довести до сведения Совета полученную Силами Организации Объединенных Наций по охране (СООНО) новую информацию о явных нарушениях запрета на военные полеты в воздушном пространстве Боснии и Герцеговины.

В период с 13 по 16 декабря 1992 года в воздушном пространстве Боснии и Герцеговины был зафиксирован 21 полет самолетов или вертолетов, на которые не распространяется исключение, предусмотренное в пункте 1 резолюции 781 (1992), или которые не были санкционированы СООНО в соответствии с пунктом 3 этой же резолюции. Подробная информация о времени и маршрутах этих полетов приводится в приложении к настоящему письму.

По всем подтвержденным нарушениям СООНО незамедлительно направили протест соответствующей стороне.

Бутрос БУТРОС ГАЛИ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

ПОЛЕТЫ В ВОЗДУШНОМ ПРОСТРАНСТВЕ БОСНИИ И ГЕРЦЕГОВИНЫ,  
НЕ САНКЦИОНИРОВАННЫЕ СООНО, 13-16 ДЕКАБРЯ 1992 ГОДА

Номер п/п	Дата	Время наблюдения (скоординированное всемирное время)		Примечания	Направление, скорость, высота
		Начало	Конец		
306	13 декабря	--	12.20	Было замечено, что на аэродроме Залузани приземлился вертолет "Газель", бортовой номер 12655. Этот вертолет вылетел из аэропорта Залузани 11 декабря 1992 года в 10 ч. 27 м. (номер п/п 299). Военным наблюдателям ООН на аэродроме было сообщено, что этот вертолет выполнял полет с целью медицинской эвакуации в Прнявуре; однако проверить это не удалось. Никаких вооружений на его борту замечено не было. На борту вертолета находились два пассажира.	Неизвестное Низкая 200 футов
307	13 декабря	12.17	--	Было замечено, что с аэродрома Залузани взлетел вертолет "Газель", бортовой номер 12655. Военным наблюдателям ООН было сообщено, что этот вертолет выполнял полет с целью медицинской эвакуации в Прнявуре; однако подтвердить это не удалось. На борту этого вертолета были два пассажира. Никаких вооружений на его борту замечено не было.	Восток Низкая 200 футов
308	13 декабря	--	18.07	На экране РЛС был зафиксирован объект, двигавшийся со стороны Карловаца. Низкая скорость этого объекта свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет. Он летел в направлении Цазина, где вышел из зоны слежения.	Юго-восток Низкая Неизвестна
309	13 декабря	--	18.36	На экране РЛС был зафиксирован объект, двигавшийся со стороны Карловаца. Низкая скорость этого объекта свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет. Он летел в направлении Цазина, где вышел из зоны слежения.	Юго-восток Низкая Неизвестна

/...

Номер п/п	Дата	Время наблюдения (скоординированное всемирное время)		Примечания	Направление, скорость, высота
		Начало	Конец		
314	14 декабря	15.50	--	Военные наблюдатели ООН заметили, что с аэродрома Залузани взлетел вертолет "Газель", который затем приземлился на этом аэродроме. Им было сообщено, что он выполнял полет с целью медицинской эвакуации; однако подтвердить это не удалось. На борту вертолета находились четыре пассажира. Военные наблюдатели ООН не заметили на вертолете никакого вооружения.	Юго-запад Низкая 200 футов
315	14 декабря	17.18	18.05	Военные наблюдатели ООН заметили, что на аэродроме Цазин приземлился транспортный самолет Ан-2. Они видели, что на борту самолета были 2 пассажира и 800 кг груза. Военным наблюдателям ООН не разрешили проинспектировать груз. Они зафиксировали, что он вылетел с семью пассажирами на борту. К их числу относились трое детей (1 мальчик и 2 девочки) и четверо взрослых (2 мужчин и 2 женщины). Один из мужчин лежал на носилках.	--
316	14 декабря	17.30	19.30	Военные наблюдатели ООН заметили, что на аэродроме Цазин приземлился транспортный самолет Ан-2. Они видели, что на борту самолета были 2 пассажира и 900 кг груза. Военным наблюдателям ООН не разрешили проинспектировать груз. Они зафиксировали, что он вылетел с семью пассажирами на борту. Получить более точную и подробную информацию о пассажирах военным наблюдателям ООН не удалось.	--
317	15 декабря	22.39	11.56	АВАКС обнаружила в 11 милях к востоку от аэродрома Сараево/Бутмир летательный аппарат. Слежение за ним осуществлялось до точки, расположенной в 10 милях к северо-востоку от города Гацко. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это был, по всей вероятности, вертолет.	Юго-восток Низкая Низкая

/...

Номер п/п	Дата	Время наблюдения (скоординированное всемирное время)		Примечания	Направление, скорость, высота
		Начало	Конец		
314	14 декабря	15.50	—	Военные наблюдатели ООН заметили, что с аэродрома Залузани взлетел вертолет "Газель", который затем приземлился на этом аэродроме. Им было сообщено, что он выполнял полет с целью медицинской эвакуации; однако подтвердить это не удалось. На борту вертолета находились четыре пассажира. Военные наблюдатели ООН не заметили на вертолете никакого вооружения.	Юго-запад Низкая 200 футов
315	14 декабря	17.18	18.05	Военные наблюдатели ООН заметили, что на аэродроме Цазин приземлился транспортный самолет Ан-2. Они видели, что на борту самолета были 2 пассажира и 800 кг груза. Военным наблюдателям ООН не разрешили проинспектировать груз. Они зафиксировали, что он вылетел с семью пассажирами на борту. К их числу относились трое детей (1 мальчик и 2 девочки) и четверо взрослых (2 мужчин и 2 женщины). Один из мужчин лежал на носилках.	--
316	14 декабря	17.30	19.30	Военные наблюдатели ООН заметили, что на аэродроме Цазин приземлился транспортный самолет Ан-2. Они видели, что на борту самолета были 2 пассажира и 900 кг груза. Военным наблюдателям ООН не разрешили проинспектировать груз. Они зафиксировали, что он вылетел с семью пассажирами на борту. Получить более точную и подробную информацию о пассажирах военным наблюдателям ООН не удалось.	--
317	15 декабря	22.39	11.56	АВАКС обнаружила в 11 милях к востоку от аэродрома Сараево/Бутмир летательный аппарат. Слежение за ним осуществлялось до точки, расположенной в 10 милях к северо-востоку от города Гацко. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это был, по всей вероятности, вертолет.	Юго-восток Низкая Низкая

/...

Номер п/п	Дата	Время наблюдения (скоординированное всемирное время)		Примечания	Направление, скорость, высота
		Начало	Конец		
318	15 декабря	11.50	11.55	АВАКС обнаружила в 16 милях к юго-западу от аэродрома Мостар около деревни Меткович летательный аппарат. Слежение за ним осуществлялось до точки, расположенной в 5 милях к востоку от деревни Меткович. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Северо- восток Низкая Низкая
319	15 декабря	12.46	12.53	АВАКС обнаружила в 6 милях к северо-востоку от аэродрома Маховляни около Баня-Луки летательный аппарат. Слежение за ним осуществлялось до точки, расположенной в 7 милях к западу от аэродрома Маховляни. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Восток Низкая Низкая
320	15 декабря	12.58	13.02	АВАКС обнаружила в 1 миле к западу от города Гацко летательный аппарат. Слежение за ним осуществлялось до точки, расположенной в 3 милях к северо-западу от города Гацко. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Северо- запад Низкая Низкая
321	15 декабря	13.51	14.08	АВАКС обнаружила в 3 милях к югу от города Гацко летательный аппарат. Он летел в юго-западном направлении и в 8 милях к юго-западу от Гацко повернул на север. Объект вышел из зоны видимости в 3 милях к западу от Гацко. Скорость этого объекта свидетельствовала, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Разное Низкая 700 футов
322	15 декабря	15.37	15.51	АВАКС обнаружила в 8 милях к югу от города Гацко летательный аппарат. Слежение за ним осуществлялось до точки, расположенной в 5 милях к северо-востоку от города Гацко. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Северо- восток 200 узлов Низкая

/...

Номер п/п	Дата	Время наблюдения (скоординированное всемирное время)		Примечания	Направление, скорость, высота
		Начало	Конец		
323	15 декабря	16.05	16.19	АВАКС обнаружила в 13 милях к юго-западу от аэродрома Мостар около деревни Меткович летательный аппарат. Слежение за ним осуществлялось до точки, расположенной в 16 милях к юго-западу от аэродрома Мостар. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Северо-запад 150 узлов Неизвестна
324	16 декабря	11.08	11.24	АВАКС обнаружила летательный аппарат, который летел в 10 морских милях к юго-западу от Гацко в направлении Требини и в 15 морских милях к северо-востоку от Дубровника. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Юг 115 узлов (130 миль в час) Низкая
325	16 декабря	12.53	12.56	АВАКС обнаружила летательный аппарат, который летел в 5 морских милях к юго-западу - 10 морских милях к северо-востоку от Гацко. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был самолет.	Северо-восток 225 узлов (260 миль в час) Низкая
326	16 декабря	13.30	13.38	АВАКС обнаружила летательный аппарат, который летел в 5 морских милях к югу - 10 морских милях к востоку от Гацко. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Северо-восток 100 узлов (115 миль в час) Низкая
327	16 декабря	13.30	13.31	АВАКС обнаружила летательный аппарат в 10 морских милях к югу - 10 морских милях к юго-западу от Гацко. Скорость этого летательного аппарата свидетельствовала о том, что это, по всей вероятности, был вертолет.	Северо-запад 120 узлов (138 миль в час) Низкая

-----